

# TYGODNIK ŻYDOWSKI

Organ Organizacji Sjonistycznej w Tarnowie.

## PRENUMERATA:

Miesięcznie . . . . .	Zł. 1-10
Kwartalnie . . . . .	Zł. 3-30
Półrocznie . . . . .	Zł. 6-60
Rocznie . . . . .	Zł. 13-20
Prenumerata zagraniczna miesięcznie	Zł. 1-50

Konto P. K. O. 410.288.

Redakcja i administracja: ul. Goldhamera 3.  
Godziny przyjęć od godz. 4 do 5 po południu.

Rękopisów nie zwraca się.

## OGŁOSZENIA:

Strona . . . . .	Zł. 200-
1/2 strony . . . . .	Zł. 100-
1/4 . . . . .	Zł. 60-
1/8 . . . . .	Zł. 30-
1/16 . . . . .	Zł. 15-
1/32 . . . . .	Zł. 8-
Przedruk 100 proc. druku.	Debet za słowa 30 gr.

Rok VII

Tarnów, piątek dnia 14 września 1934 r.

Nr. 36

## Czy sjonisci obejmą kahał?

Walka o kahał tarnowski ma już swoją historię. Kiedy w roku 1918 wola mas żydowskich zmieszła rządzącą w kahalie klikę propinatorską do ustąpienia, zdawało się, że Żydowska Gmina Wyznaniowa nie będzie już więcej folwarkiem dla drobnej garstki zawodowych kahalników.

Wybory jeszcze systemem większościowym przeprowadzone wykazały do kogo ludność żydowska ma zaufanie. A potem, gdy z prawa wyborczego korzystali najszersze masy żydowskie, nie uległo już żadnej wątpliwości, że jedynie sjonisci mają legitymację do rządzenia w Gminie żydowskiej.

Wszystkie wybory przeprowadzone od roku 1918 do Żydowskiej Gminy Wyznaniowej w Tarnowie wysunęły sjonistów na pierwsze miejsce. Nie pomogli żadne sztuczki i kombinacje, nie pomogli komisarze kahalni. Za każdym razem wola ludności była jasna i niedwuznaczna. Żydzi tarnowscy pamiętają krótkie rządy sjonistów w kahalie i do tych rządów tęsknią. Żydzi tarnowscy wiedzą, że zaprowadzić porządek w kahalnej gospodarce gminnej mogą tylko sjonisci.

Dziś, gospodarka kahalna jest tak zabagniona, że długotrwała będzie czasa ogromnego wysiłku, by ją, jakis przynajmniej przywrócić ład i porządek. Toć od miesięcy nie wypłaca się normalnie w kahalne pensji urzędnikom, rzekaom i t. d. Kahał nie honoruje swych zobowiązań, kahalowi nikt nie chce kredytować. Kto chce otrzymać np. 20 zł., które należą mu się w kahalie, ten musi sam zabawić się w inkasenta i postarać się, aby jakiś podatnik kahalny wypłacił mu taką kwotę tytułem podatku.

Dzisiejszy Zarząd kahalny nie ma żadnego wpływu na bieg spraw kahalnych, bo nie właściwie niema Zarządu kahalnego. Są tylko rozkłóceni członkowie przybocznej rady kahalnej, a Zarząd tymczasowy — robi wszystko, „tymczasem”. Byłoby odwiele, byłoby jakoś utrzymać się przy władzy.

A tu nadchodzi i zima. Nędza straszna roży się w ludność żydowskiej. Tysiące bezrobotnych Żydów

nie korzystających z fundusów miejskich dla bezrobotnych, tysiące głodnych Żydów bez grosza na strawę, na opał. Kto się nimi zająć? Kto im da w zimie ciepłą strawę, kto ich zabezpieczy przed mrozem?

A ludność żydowska płaci na rzecz Gminy żydowskiej... płaci i ponosi ofiary. Ot np. sprawa krypki czyli sprawa opłat w rzeźni drobiu. Za kurczę płaci się około 50 gr. Za te kwotę i najbiedniejszy Żyd zakupił sobie na święta kurczę. Cóż, kiedy opłata w rzeźni drobiu od takiego kurczęcia wynosi 25 gr. 50% ceny nabycia na rzecz podatku kahalnego, bo ta opłata to najpowszechniejszy podatek pośredni, uiszczany przez całą ludność żydowską.

I co z tym podatkiem się dzieje? Dlaczego szpital żydowski w Tarnowie, niegdyś chluba żydostwa tarnowskiego — znajduje się obecnie w tak opłakanym stanie?

Sjonistom odebrano kahał dla załatwienia niecierpiących zwłoki spraw, wchodzących w zakres gospodarki gminnej. Sjonisci zostawili kahał uporządkowany, zasobny w fundusze, a dziś kahał przedstawia jedną wielką ruinę.

A obecnie, kiedy wola ludności żydowskiej znalazła swój wyraz niewątpliwie w wyniku wyborów pod dozorem i okiem władz przeprowadzonych, dlaczego obecny tymczasowy Zarząd nie ustępuje? Dlaczego nie może się ukonstytuować nowo wybrana Rada i Zarząd Żydowskiej Gminy Wyznaniowej w Tarnowie?

Zwłoka grozi niebezpieczeństwem. Każdy dzień obecnej gospodarki kahalnej, każdy dzień gospodarki tego lub owego komisarza kahalnego pogłębia tylko chaos i bagno w kahalnej gospodarce gminnej. Ludność żydowska miasta Tarnowa nie może też zrozumieć, w jakim celu przeprowadzono wybory do Żydowskiej Gminy Wyznaniowej w Tarnowie, skoro po wyborach nowo wybrana Rada i Zarząd nie mogą się ukonstytuować. X.

## ADWOKAT

**Dr B. SPEISER**

przeniósł swoją kancelarię

do domu przy ul. WĄLOWEJ 23, I. p.  
(dom p. Honiga) Telefon Nr. 330.

sady klub socjalistyczny demonstracyjnie sprzeciwił się kandydaturze p. prof. Ciołkosza, który został wysunięty przez klub BBWR bez porozumienia się z klubem socjalistycznym, przyczem socjaliści wysunęli kandydaturę p. Dr Ciołkoszowej i Zaleńskiego.

P. prezydent jako wnioskodawca zgodził się na kandydaturę p. Dr Ciołkoszowej w miejsce p. prof. K. Ciołkosza, ale nie zgodził się na powiększenie reprezentacji socjalistów do 2-ch miejsc, oświadczając, że przy zestawieniu składu osobowego komisji nie kierowano się kluczem partyjnym, lecz uwzględniono grupy społeczne, które są reprezentowane w tej komisji.

Wniosek p. prezydenta został przyjęty większością głosów.

Sprawę umowy z „Polminem” o dostarczenie gazu ziemnego dla Tarnowa zreferował p. dyrektor Dyndowicz, który przedstawił korzyści, jakie wynikną z tej umowy dla miasta. Przedewszystkiem zmniejszy się koszt produkcji. Sam materiał na produkcję wynosi obecnie przeszło 92.000 zł rocznie, a za te samą ilość gazu miasto zapłaci w „Polminie” tylko 45.000 zł. Gdyby gazownia miasta była w dalszym ciągu czynna, konieczne by były nowe inwestycje za minimalną kwotę około 40.000 zł, a przebudowa na gaz ziemny wraz z rurociągnięciem wyniesie 24.800 zł. Dostawa gazu jest zapewniowana, gdyż „Polmin” dostarcza do Mościc 80 m³ na minutę, a Tarnów dotychczas konsumuje zaledwie 2 m³ na minutę. Zmniejszenie wydatków gazowni, które będzie naturalnym wynikiem tej umowy z „Polminem” umożliwi zarządowi miasta obniżenie ceny za gaz.

Radny Szumański (PPS) wypowiedział się za zawarciem umowy, prosząc przytem o obniżenie cen za gaz i elektrykę, oraz o zatrudnienie tych robotników, którzy wskutek unieruchomienia gazowni tracą swe dotychczasowe zajęcia.

P. prezydent oświadczył, że taryfa za gaz i światło elektryczne jest w opracowaniu i najprawdopodobniej nastąpi obniżenie cen i że zarząd miejski dołoży wszelkich starań, by zatrudnić robotników, którzy dotychczas byli zajęci w gazowni.

Wniosek Zarządu miasta o zawarciem umowy z „Polminem” w przedmiocie dostarczania gazu ziemnego dla gminy został przyjęty jednogłośnie.

Bez dyskusji Rada przyjęła do wiadomości sprawozdanie z dokonanych przez komisję rewizyjną szkoleń w Komunalnej Kasie Oszczędności miasta Tarnowa. Natomiast wniosek o przyjęcie do zatwierdzającej wiadomości zamknięcia rachunków Komunalnej Kasy Oszczędności miasta Tarnowa na rok 1933 wywołał ostre wystąpienie ze strony socjalistów. P. prof. Ciołkosz (PPS) oświadczył, że klub jego do

## Rada miejska obraduje

We środę 12 bm. odbyło się pod przewodnictwem prezydenta p. Dra Mieczysława Brodzińskiego pierwsze powakacyjne posiedzenie Rady miejskiej z bardzo obfitym i urozmaiconym, aż do 24 punktów zawierającym porządkiem dziennym.

Po odczytaniu protokołu z poprzedniego posiedzenia zarząd głos tawin prof. Ciołkosz, domagając się unieważnienia uchwały, przynajmniej prezydentowi i wiceprezydentom dodatku mieszkaniowego, jako bezprawnie, ponieważ została przyjęta w czasie, kiedy na sali obrad nie było wymaganych przez ustawę 2/3 radnych. W odpowiedzi p. prezydent wyjaśnił, że uchwała ta narazie nie została wykonana, gdyż władze nadzorcze jeszcze jej nie zatwierdziły.

Po przyjęciu rezygnacji radnego Jasińskiego, który został służbowo przeniesiony do Płaszowa, złożyli przyrzeczenie radzieckie p. Karol Dobrowolski, który wchodzi w miejsce p. Jasińskiego, oraz radni Huppert, Nowak i Zaleński, którzy spowodu nieobecności na poprzednim posiedzeniu, przyrzeczenia tego wówczas nie złożyli.

Następnie Rada uchwaliła wniosek Zarządu miejskiego o prolongację na 1 rok pożyczkę w kwocie 35.000 zł i 20.000 zł, zaciągniętych w roku 1933 z funduszu pożyczkowo-zapomogowego Polskiego Banku Komunalnego w Warszawie.

Sprawa wyboru „komisji matki”, która ma przy-

gotować wybory do różnych komisji, wywołała ostrą dyskusję. P. prezydent zaproponował do „komisji matki” pp: ks. prałata Dra Lubelskiego, Smała, Ławnika prof. K. Ciołkosza, Samuela Zinsza i Ryżę, Ławnik p. Batist (Bund) domagał się proporcjonalności przy wyborach wszelkich komisji, a zatem 2 przedstawicieli bloku socjalistycznego na 3 z BBWR w „komisji matki”. Ponadto zaprotestował Ławnik p. Batist przeciw wyborowi członków klubu socjalistycznego do poszczególnych komisji bez uprzedniego porozumienia się z prezydentem klubu. Postępowanie to jest sprzeczne ze zwyczajami parlamentarnymi, przyjętymi w świecie politycznym. Zawsze i wszędzie każda grupa czy partia deleguje swoich przedstawicieli do komisji; a strona przeciwna nie powinna jej narzucać kandydatów. Dla przeprowadzenia tej za-

Rok zał. 1899

Hurtowny skład materiałów sukiennych

Rok zał. 1899

**M. FRIES, Tarnów, ul. Wałowa L. 39**

poleca na nadchodzący sezon jesienny i zimowy swój bogaty wybór najnowszych materiałów wełnianych, kamgarów i szewiów na ubiory męskie, kostiumy i płaszcze damskie, oraz na przepisywane mundurki szkolne WYROBU BIELSKIEGO

Sprzedż detaliczna po cenach hurtownych.



zamknięcia rachunków ustosunkowuje się negatywnie i nie przyjmuje go do wiadomości, ponieważ klub BBWR nie dopuścić przedstawicieli socjalistów do komisji rewizyjnej, co niewątpliwie zaszkodził Kasie, gdyż sferę robotniczą nie mógł obecnie zaufania do tej Kasie. Zarządził też, p. prof. Ciołkosz dyrekcyj Kasę zupełnie niepotrzebnie manipulować dolarami, skutkiem czego Kasa straciła na różnicy walutowej około 700.000 zł.

Większość głosów wniosku została przyjęta. W dalszym ciągu Rada przyjęła do zatwierdzającej wiadomości zamknięcie rachunków Zakładu Zastawniczego Funduszu Podupadłych Mieszczan miasta Tarnowa, oraz wnioski Zarządu miasta na odprawianie należności prawnoprywatnych, sprzedaż i zamiany gruntów.

Wniosek Zarządu miasta o zaciągnięcie pożyczek w kwocie 2.500 zł i 6.000 zł w Banku Gospodarstwa Krajowego na budowę baraków dla bezdomnych, został oczywiście przyjęty jednogłośnie. Ale przy tej sposobności radny Hutter (PPS) omdał przyzwyczajenie w mieście i domagał się budowania domów jednokondygnacyjnych w szerzym zakresie oraz uporządkowania stosunków w istniejących barakach. Po polemice między ks. pr. Drem Lubelskim a p. Dr Ciołkoszową na temat ostatniej akcji BBWR dla budowy baraków, p. prezydent Dr Brodzinski oświadczył, że sprawa opóźnienia baraków na Hucie jest nieaktualną i że mieszkanki tych baraków nie będą dozwolani, a baraki przeznaczone zostały dla innych bezdomnych.

Rada przyjęła do wiadomości sprawozdanie o działalności komitetu Rozbudowy miasta, z którego wynika, że w pierwszym półroczu 1934 komitet rozpozyczył około 200.000 zł na cele budowlane.

Rada upoważnia Zarząd miasta do przekształcenia elektrowni i gazowni wobec zmian, jakie wynika z skutku umowy z Państwową Fabryką Związków Azotowych w Mościcach o dostarczenie prądu i gazu ziemnego o dostarczenie gazu ziemnego dla miasta.

Ze względu na stały deficyt tramwajów miejskich, który w r. 1933 wynosił około 65.000 zł, Zarząd uchwalzył zwinąć w ciągu 6 miesięcy tramwaje miejskie, o ile w ciągu tego czasu budżet tramwajów nie zostanie zrównoważony. Z takim też wnioskiem przyszedł Zarząd miejski na Radę.

Tramwaj, który został uruchomiony w r. 1912 i kursował do r. 1914, a następnie w r. 1922 znów puszczony w ruch, jest od pierwszej chwili do dnia dzisiejszego deficytarny, z wyjątkiem r. 1929, który przyniósł dochód w kwocie 4.500 zł. Jeszcze w r. 1917 inż. Studniński, który wówczas był dyrektorem elektrowni, a obecnie jest profesorem Akademii Górniczej w Krakowie, obliczył, że tramwaje od r. 1912 do r. 1932 przyniosły 2.000.000 koron deficytu. I wyliczył wówczas, że tramwaje w Tarnowie należą zwinąć, gdyż korzystają one od niej, nie stoją w żadnej proporcji do deficytu.

W r. 1924 deficyt tramwajów miejskich wynosił 4.860 zł, w r. 1925 — 15.000 zł, w r. 1926 — 26.000 zł, w r. 1927 — 11.800 zł, w r. 1928 — 24.000 zł, w r. 1929 dochód 4.500 zł, w r. 1930 — deficyt 31.000 zł, w r. 1931 — 30.500 zł, w r. 1932 — 81.000 zł, a w r. 1933 — 65.000 zł. W r. 1933 wypadła na każdego mieszkańca jedna jazda na 14 dni.

Na wypadek zwinięcia tramwajów, pensje emerytalne, jakie miasto musiałoby płacić funkcjonar-

zom etatowym, wyniosłyby około 40.000 zł rocznie.

Sprawa ta wywołała żywą dyskusję, w której zabierali kolejno głos pp. Sukman (Bund), Huppert, prof. Ciołkosz (PPS), Smalec, Grzebieluch, inż. Szancer i Szadziński (BBWR). Wszystkie mowy wypowiedziały się przeciw zwinieniu tramwajów, wychodząc z założenia, że prestiż (?! miasta wymaga ich utrzymania, tembardziej, że miasto należy na wypadek zwinięcia też będzie musiał spłacić rocznie 40.000 zł emerytur. Niektórzy radni zaproponowali nawet rozszerzenie i przedłużenie linii tramwajowej aż do Białej i Moście z jednej i do Rzędzina z drugiej strony, by w ten sposób powiększyć dochódowego tramwajów. Wobec zgodnej opinii radnych, p. prezydent cofnął wnioski Zarządu miasta o zwinienie tramwajów miejskich w ciągu 6 miesięcy.

Spowodu spóźnionej pory p. prezydent odroczył posiedzenie na następny dzień, tj. na czwartek.

Posiedzenie czwartkowe, któremu przewodniczył p. wiceprezydent Mgr. Kolodziej, prawie w całości było poświęcone sprawie regulaminu obrad Rady miejskiej. P. Dr Ciołkoszowa była referentką regulaminu ze strony klubu socjalistycznego, a sekundowała jej ławnicy prof. K. Ciołkosz, D. Batist i inni. P. Dr Ciołkoszowa zaczęła większość punktów regulaminu i zgodnie z obowiązującym jeszcze regulaminem złożyła na piśmie jeszcze przed posiedzeniem na ręce p. prezydenta kilkadziesiąt poprawek. W przemówieniu swem p. Dr Ciołkoszowa ostro zaatakowała punkt regulaminu, określając go jako kagankę, zmierzającą do ograniczenia swobod radzieckich i wolności słowa. W szczególności zaatakowała p. Dr Ciołkoszowa § 17 projektu regulaminu, w myśl którego prezydent może wykluczyć radnego z posiedzenia, a po 3-krotnym wykluczeniu odnośny radny traci mandat, przyczem wykluczeniem radnemu prezydent może też wyznaczyć karę do 1000 zł, § 9, który przewiduje, że po jednorazowej niesprawiedliwej nieobecności radnego, prezydent może już na drugie posiedzenie powołać zastępcę. Zdaniem p. Dr Ciołkoszowej paragraf ten stoi w wyraźnej sprzeczności z ustawą samorządową, według której radny traci mandat dopiero po 3-krotnej nieobecności. Punkt ten opiera się na starej ustawie austriackiej, która straciła moc obowiązującą w chwili wejścia w życie nowej ustawy samorządowej. Dalej p. Dr Ciołkoszowa wystąpiła przeciw szerokiej kompetencji, przyznanej prezydentowi w tym regulaminie, przy zarządzaniu tajności obrad, odbieraniu głosu radnym, wykluczeniu radnych z posiedzenia, zwoływaniu posiedzeń na żądanie 1/4 radnych i komisji rewizyjnej, wyznaczanie kar za nieprzysiężenie na posiedzenie, zgłaszanie wniosków nagłych i zwykłych itd. Wyjaśnienia udzielił p. wiceprezydent Mgr. Kolodziej.

W dyskusji szczegółowej p. Dr Ciołkoszowa uzasadnia swą poprawki, apelowała do uczuć i ro-

**ZAKŁAD DENTYSTYCZNY**  
**M. MESSINGERA**  
został przeniesiony z ulicy Wałowej 20  
(vis a vis)  
do domu przy ul. Wałowej 23  
(dom p. Honiga)

## Uwagi o samobójstwie

Ileokroć popełni ktoś samobójstwo, zwłaszcza ktoś młody i jeśli się przytem zdarza w tym samym czasie więcej wypadków, stawia opinia pytanie: dlaczego?

Smakosze sensacyjny wietrz zarzą skandalicie historii (chorobę weneryczną, alimenty itp.), inni starają się przetrząsnąć dokładnie życie danego człowieka, wnikają w jego życie, w jego myśli, i tylko znaleźć jako taki punkt oparcia dla swoich wywodów. Jeszcze inni uważają za bardzo ważne rozstrząsać problem ze strony moralnej: bohaterzy to — czy tchorze itd. Bo w naturze człowieka leży nieukończone pragnienie życia fakty przyczynowe, widzieć we wszystkim jakąś dzwignię, zwłaszcza, że samobójstwo to rzecz przeciwna naturze (i według etyki żyd.). Chocobyśmy nawet przypuścili, że Schopenhauera, że pęd do życia to pęd do przetrwania, to tylko strach przed śmiercią, to przetrwaniej jakie strach rzecz nielubna, więc musi być przyczyna.

Są ale samobójstwa, popełniane bez przyczyn wzgl. bez momentów przyczynowych zewnętrznych, a wyłącznie z procesu wewnętrznego, chorobowego, postępującego w mózgu, samobójstwa będące objawem psychos.

Wiemyśmy np. jedną z najcięższych psychos: schizofrenię, gdzie nierzadko tylko samobójstwo jest objawem, jednym z objawów, które to miedzy, odznaczają się specyficznym cierpieniem, poczuciem obcości dookoła, zpojęciem na świat zewnętrzny i wielkim poczuciem osamotnienia. Zdarza się często, że syn pilny, mądry, wiele rokujący — odchodzi ze świata, a rodzina ani wierzyć nie chce (czy nie może) pozostawionym listom, że życie wydało mu się pogardy godnym i daremnie szuka motywu. Lekarzom trudno wytłumaczyć rodzinie, że to proces chorobowy, wewnętrzny i to nie do powstrzymania. Tu żadna terapia, czy psychoterapia nie pomoże. Niema tu

zumu radnych większości, ale wszystkie jej poprawki zostały odrzucone głosami radnych BBWR, którzy bez słowa repliki głosowali przeciw poprawkom socjalistów. Przy jednej tylko poprawce jako dyscyplina klubowa nie dopuścili. Chodziło o par. 8, w myśl którego radny winien usprawiedliwić swą nieobecność bez złośliwiego po ustąpieniu przeskód. W miejsce słowa „bezwzględnie” socjaliści zaproponowali „do 3 dni”. Za tą poprawką głosowali też radni sanacyjni.

Przy par. 10, w którym mowa, że prezydent może nałożyć karę w wysokości do 1000 zł na radnego, który spowodował 3-krotne wykluczenia stracił mandat, zarządono na wniosek radnego p. Szadzińskiego przetrwać, po której klub sanacyjny wrócił z wnioskiem o skrócenie postępowania przy uchwaleniu regulaminu, t. zn. by przyjąć regulamin bez dyskusji. Wniosek ten wywołał oczywiście istną burzę ze strony socjalistów, a radni pp. Ciołkosz, Hutter, Dr Ciołkoszowa i Sukman, którzy w tej sprawie zabierali głos, nie szczędzili ostrych słów pod adresem radnych klubu większości.

Ali w końcu Rada uchylono, a dyskusję nad regulaminem zgłotowano. Wszelkie poprawki do regulaminu, zgłoszone przez klub socjalistyczny, zostały odrzucone hurtownie, a projekt regulaminu przyjęty bez dyskusji głosami BBWR. Przeciw tej uchwale wszyscy radni socjalistyczni zgłosili do protokołu votum separam.

W tem miejscu przewodniczący zarządził przetrwać uchwale komisji modyfikacji, a następnie list członków poszczególnych komisji. Po dłuższych obradach i zakulisowych pertraktacjach między sanacją a socjalistami, po wznowieniu posiedzenia o godz. 1-szej w nocy oświadczył ks. Dr Lubelski, że „komisja modyfikacji” nie uzgodniła swych poglądów co do składu osobowego tychże komisji.

Wobec tego przewodniczący odroczył posiedzenie na poniedziałek 17 bm.

Do uchwały Rady miejskiej i przebiegu posiedzenia powróćmy w następnym numerze.

**K. Mitterweir**

Z okazji Jom Kipur składamy wszystkim naszym krewnym, przyjaciółom i znajomym serdeczne życzenia chaima towa

## Oświadczenie

Na posiedzeniu przedwybierczym do Kahalu, odbytem w dniu 16.10.1934 w lokalu B. B. W. R., mieszczącym się w Tarnowie, ul. Krakowskiej 2, w obecności zebranych członków żydowskich B.B.W.R., użyłem następujących słów: „istnieje tutaj jakiś związek Żydów kombatanów t. zw. ochotników, który to związek nie idzie z Rzędem”.

Oświadczam niniejszem, że powyższe słowa wypowiedziałem jedynie w ferwore, jako lapsus, że nie zamierzałem zarzucić tych kierowców przeciwko Związkom Żydów w Tarnowie, Walki o Wolność i Niezależność Polski, tem więcej że zarzuty te są nieprawdziwe i na niczem nie oparte, co niniejszem wyraźnie stwierdzam.

Zarazem przepraszam Związek Żydów Uczestników Walk o Niepodległość Polski Oddział w Tarnowie za nieopatrznie wypowiedziane słowa i zarzuty cołam, a nastrzeżam składam kwotę 20 zł. na cel dobroczynny.

**Dr Dawid Lantner**

konfliktów, kompleksów, nieudały zamach się powtórzy niewiadomo jak i kiedy, bo objawem schisis (rozszczepienia jaźni) jest właśnie nielogiczność i nieprzewidywalność w myślach i czynach. Strzeżonym może być chory tylko w zakładzie.

Wielką skłonność do samobójstwa okazują choroby na psychosy perijodyczną (manicznie-depresyjną), a to w okresie depresji, melancholii. Nigdzie nie znajdujemy podobnej upartości i pomyślności we wyjawianiu sposobów. Jako ilustracja niech posłuży fakt następujący: ciemna okraśniona żyjąca żyła siostrze nożyce, rozpruła sobie pod szyją żyłę, że wyszły wnętrzności, aniżby wydała że siebie najcięższy jęk.

Tużżną jest opieka, bo melancholia ustępuje, a z nią myśli o samobójstwie.

Do przyczyn wewnętrznych dochodzącej się zewnętrzne u psychopatycznych konstytucji. Tu należy konstytucyjnie zdeprymowany, który latami nosi się ze samobójczymi zamiarami i osobowość, histeryczną podobną, wywołującą konflikty sama, intragująca, by po śmierci móc rzucić oskarżenie: wysię mnie do grobu spóźni!

Przejęciem do tej grupy są ludzie psychopatyczni reagujący na czynnik zewnętrzny np. na bide. Ojciec rodziny ucieka w ten sposób od odpowiedzialności na nią ciążącej, nieraz zabierając ze sobą całą rodzinę. Ze ludzie ci są do tego dysponowani, wynika z tego, że nie wszyscy ojcowie rodzin w ten sposób reagują. Niektórzy idą do ciężkiej i „haniebnej” pracy, inni popołniają wysepki koludujące z kodeksem karnym: fałszywa wstępie, podpis i t. p., ale do ostateczności nie dochodzi.

Samobójstwo często bywa aktem nagłego afektu (Kurzschlussreaktion). Tu słyszymy, że denat nieraz mimo swej woli być wciągnięty w jakiś konflikt narażony uczuciowo, np. konflikt miłosny, honorowy, za noty w szkole itd. Wzburzon nie zdaje sobie sprawy

co robi, a często sam shock przy nieudalnym zamachu wystarcza dla upływu splejzowanego afektu.

Pewny jestem, że młody gimnazjalista ze złem świadectwem, którego nam przyniósł na klinikę, wyciągniętego z zimnej wody, czy młody bokser, który się napił (2 lity) rozrozdzonego kwasu solnego spowodował zawiedzioną ilość, kroki rozpaczliwej więcej nie powtórzy. Z ich wariety wesołych i trochę zawiśdłych krzykują: już nigdy „doktorze!”

W tym momencie, kiedy wchodziłaby młody jeszcze moment, rozmowa, podanie ręki, czy perswazja.

Do tej grupy ludzi zdrowych, przedtem nie zwracających uwagi na siebie, należą jednostki bez psychopatycznego podłoża, który zaciecie z największym chłodem i podziwu godną rozważą samobójstwo przygotowały. Ludzie tragiczni. Tym nikt nie pomoże.

Pedagogicznie i psychologicznie ważnym jest okres doradztwa. Bogaty on jest w kryzysy „chłowe” w romantyzm, sentymentalizm i „Weltschmerz”. Takie problemy „dlaczego żyjemy?” „świat jest marny” — „wrażliwość na kryzys” itd. nieraz ocierają się i zbliżają do kwestii samobójstwa. Daje się tu wznaki, jeszcze w głębi, ale już grzmiem nurtująca kwestia seksualna, w naszych stosunkach nierozwiązana. Rodzina, religia, konwenans i szkoła — to cztery klucze, to cztery krwawicane rany, dodajmy do tego w dzisiejszym czasie: cel w życiu niejasny, misty, krucho by ekonomicznie, czarna beznadziejność, czy nie tu szukać należało by źlązków w przyszłości popełnianego samobójstwa?

Ważną instytucją zagranicą są t. zw. „Jugendberaterstellen”, w których pracują pedagodzy, lekarze, analitycy. Tutaj każdy młody anonimowo dostaje poradę, ew. odbywa się „Aussprache” i niejednemu stał odchodzi pokępczyni, nabrawszy odgali do życia od obcych, czego my bliscy dajemy nie mogli.

Pięknie pole do popisu i wiedznie mają nasze organizacje młodzieży! **Cand. med. E. Höbner**



## Mięsne i mleczne potrawy,

gotowane, smażone i pieczone są doskonałe w smaku i pożywne, jeśli używa się do nich:

Zadajcie tylko prawdziwego wypróbowanego Ceresu w kioskach jak w pokazem opakowaniu. Tuszcze jadalne, sprzedawane luzem, nie są prawdziwym Ceresem.



**Ceres**  
LEKKO-STRAWNY TUSZCZ ROŚLINNY

## Report Hanoaru Hacijoni

Z radością udaliśmy się na uroczysty raport tutejszego gniazda Hanoaru Hacijoni z okazji otwarcia nowego roku pracy. Podwórzcie obszerne, ledwo pomieścić mogło przeszło 300 pięknie umundurowanych, karmie i dumnie w szereгах stojących Hanoarczyków. Zjawili się wielu członków komitetu lokalnego Org. Sion, w Tarnowie, przybył patronat Hanoaru i wielu jeszcze gości z Bnej Sion i Haszcharu. Młodzież Hanoaru utworzyła czworobok. Z twarzy Hanoarczyków bije zapał i wiara, z jaką szli w nowy rok pracy. Przed szeregiem sztafety i proporzki. Skupienie i powaga chwili wytworza poważny, uroczysty nastrój.

Kierownik odbiera raport. Chylą się sztafety, z młodzieńcych piersi wydobywają się silne słowa „Technzak”.

Kierownik gniazda, otwierając nowy rok pracy, wspomina o ciężkiej sytuacji w sionizmie i o zadaniach, jakie szczególnie teraz ciąży na młodzieży. Praca w org. młodzieży to praca ciężka, praca przygotowawcza, to szary, codzienny bój o nową wartość życia, o nowe charaktery, o nowych ludzi, którzy zdolni byłby iść do Erec i wbrew wszystkim przeciwsdom budować nowe jutro dla całego narodu żydowskiego. Rolę tę spełnia ruch młodzieży, młodzieży ogólnosionizyjnej, ruch Hanoaru Hacijoni, który w harmonijnej współpracy ze starszym społeczeństwem sionizyjnym, stał się silną podstawą dla ogólnego sionizmu. Serdecznie też dziękuję za opiekę i współpracę prezesowi Kom. Lok. Org. Sion, Drowi Chometowi, oraz prezesowi Patronatu Drowi Mandlowi, którzy od pierwszej chwili zrozumiali znaczenie org. Hanoaru Hacijoni dla ruchu sionizyjnego.

Wielce wnioskuję był moment, kiedy kierownik gniazda wręczył tow. Drowi Mandlowi w dowód uznania za pracę dla gniazda tarnowskiego ufundowaną przez gniazdo dyplom K. K. L. — poczem udekorowani zostali w dowód zasług położonych dla ruchu młodzieży ogólnosionizyjnej odznakami honorowymi Hanoaru Hacijoni. Prezes Kom. Lok. tow. D. Chomet i tow. D. Mandel, którzy temsamem stali się „najmłodszymi” Hanoarczykami.

Ku czci nowowodznaczonych „Hanoarczyków” wznoszą szereg tryktonie „Chazak w emac”.

Zabiera głos p. D. Mandel. W gorących słowach wyraża swe uczucie dumy i zadowolenia z tak pożądanego gniazda Hanoaru w Tarnowie. Wspomina okres, gdy o młodzieży ogólnosionizyjnej nawet marzyć nie było można, podczas gdy dziś organizacja ta dzięki swym wartościom wychowawczym i oddaniu się czystemu ideałowi sionizyjnym, zdołała skupić pod swym sztandarem najlepszą i najliczniejszą część młodzieży. Z głębi serca życzy im dalszej owocnej pracy.

D. Chomet w swym przemówieniu podnosi wartość Hanoaru jako tej organizacji młodzieży sionizyjnej, która stuży wiernie ideałowi odbudowy Erec dla całego narodu bez różnicy klas. Młodzież Hanoaru jest też świadoma odpowiedzialności jaka na niej szczególnie w obecnej chwili ciąży. Podkreśla też walkę Hanoaru Hacijoni o konsolidację ogólnego sionizmu. Hanoaru Hacijoni pierwszy stworzył podstawy dla ruchu młodzieży ogólnosionizyjnej o zasięgu światowym.

Zabiera wreszcie głos Janek Bienienstock, wskazując na znaczenie kibuców Hanoaru, które walczą o stamsjonizm w Erec i wyraża pragnienie przekształcenia, młodsze pokolenia tu wychowane pójść jak śladami. Taki bowiem jest los ich ojczyzny. Pokolenie idzie za pokoleniem. „הַיָּמִים יִבְנוּ”.

Wrzucającym był moment wstąpienia plutonu z gdu III. do gdu II. poczem chorąży plutonu

## Podziękowanie.

Wielmożnemu Panu Drowi Jaworowskiemu składam tą drogą serdeczne podziękowanie za pełne poświęcenie przy operacji ginekologicznej i za uratowanie mnie od niechybnej śmierci WP. Drowi Feiwlowi jako asystę, oraz p. Zwickowej akuszerkę za troskliwość i rozumną opiekę przez cały czas trwania choroby.

GIZELA ZAUDER

## Podziękowanie

Wielmożnemu Panu Drowi ARTUROWI RULLESOWI za troskliwość opieką i bezinteresowne takowe wyleczenie naszego syna z groźnej choroby zakażenia — składają najserdeczniejsze podziękowanie

GROSSMANOWIE

oddaje sztafety III. gdu swemu młodszemu następcy.

Po Hatikwie nastąpił przemarsz szeregów. I tu znow widzieliśmy ten potężny wzrost gniazdów, które tak szczerze przed laty oddziały teraz iście i dumnie przed nami defilowały.

Po defiladzie gromady Hanoarczyków już swobodnie zabrały się do ognistej, pełnej siły i tępej młodzieńczej hory. Ziemia dudniała od stóp młodych Hanoarczyków, a o uszy nasze oddziały się tak miło słowa: „Kulanu bonim, kulanu Isra’el”.

Długo trwały także i długie przystanki w naszym pięknym naszym młodych towarzyszy. Teraz rozumieliśmy, dlaczego w takiej atmosferze wychowuje się nowe pokolenie zdolne do poświęceń i chłaluć.

Observer.

## Z życia „Akiby”

Z okazji otwarcia nowego roku pracy urządziła organizacja „Akiba” w drugim dniu Rosz-Haszana uroczystość na boisku „Samsonu”, w którym brało udział 180 członków.

Pierwszy zabral głos opiekun naszej org., neator sionizmu tarnowskiego, członek A. C. p. Joachim Neiger. Kilku serdecznymi słowami hebrajskimi przywitał nas, następnie w języku żydowskim wyraził swe uczucia, jakie żywi w stosunku do nas, życząc nam dużo owocnej pracy.

Następnie witał nas prezes komitetu lokalnego Organizacji Sionizyjnej w Tarnowie p. Dr Abraham Chomet, życząc nam i sobie, by wkrótce zwary się szereg sił sionizyjnej młodzieży, a dwa ciała stały się jednym — najważniejsze jednak, byśmy nadal kroczyli drogą prawdy, drogą ideału stamsjonizyjnego.

Nasza opiekuńca p. Koscherowa z uczuciem zadowolenia przyglądała się poszczególnym gduom, a nasza radość była też jej radością.

Kilka chwil ciszy przerywa naraz potężna pieśń, to nasz chór pochwalił się swym głosem. Ich pieśni smętne mówły nam o przeżytych cierpieniach, o tem samem mówili nam dźwięki fajki, lecz „Kumu na achaj belej samejach” gdu III. dodawał nam otuchy i wiary.

„Hachejn” — znowu hasło baczności. Zupelna cisza zalegała na boisku „Samsonu”. Padły słowa kierownika. Gniazdo tarnowskie zostało usamodzielnione. Po 2-eh latach istnienia otrzymało autonomię, oparto się na swych własnych siłach. Gniazdo wybrało hachage, która ma służyć myślą naszą wśród młodzieży oraz wśród społeczeństwa, stojącego od nas zdaleka.

Jakoś smutno się zrobiło, gdy ogień podczas zaprzęgnięcia hanhagi począł dogasać — nagle jednak, zupełnie nieoczekiwanie, w chwili, gdy kierownik w imię naszej hanhagi przysięgał na swą wierność wobec sztafety naszego — ogień wzbił się wysoko w górę, objął plomieniem nas wszystkich. Jego grzywy dum mówił o nienawistach partyjnej i o silnych zwycięstwach z zwycięstwami.

I tak w tej chwili wszyscy przysięgliśmy sobie walczyć z dymem, a rozniecić czysty ogień, ogień miłości i wspólnoty, ogień czynu twórczego. Ten czysty ogień przypomniał nam naszego Patrona Drowi Samuela Spanna, przebywającego w Haicie i posłał mi Mu, oraz naszym kibucem w Erec serdeczne pozdrowienie „Szalom u’wracha”.

Znowu nasz hymn przesył powietrze, dumnie powiewały dwa sztafety, sztafeta organ i mały, lecz silny gdu III.

Pożegnaliśmy naszych gości defiladą. Również przesyłać się nasze szeregi przez pole raportowe, za manifestowały netykło siły fizycznej, lecz także mądrości i szlachetny porządek. Wreszcie nagrodzona w nas energią wydławiana została w potężnej horze. Złoczyli się ręce „Akiby” i Hanoarczyków, którzy nas odwiedzili, popłynęła potężna zgodna pieśń „Am isra’el chaj”.

Oczy nasze śmiały się, nogi wirowały w powietrzu, a serce i usta śpętały „Im eszchakejch Jerusalamim, tiszchakejch”.

Ze śpiewem na ustach razem wracaliśmy do domu.

Hela H.

Najgłębsze współczucie wyraża swojej przesyłce Dr Helenie Ladner-Osterweilowej spowodu śmierci jej ojca. Akad. Związek Sionistów-Socjalistów „Achduth”

Naszymu towarzyszyowi — sekretarzowi Emilowi Tessemu spowodu zgonu Jego bli. Matki wyrażają szczerze współczucie

Komenda i Oddział „Brith Hachajal” w Tarnowie

## 70 lat pracy pod hasłem „Charitas”

Krwawe pobożowisko pod Solferino w r. 1859, męki rannych, natchniony młody Szawcarka Henryka Dunata myślą niesienia pomocy tym bohaterom, którzy ponieśli kalectwo w walce o honor ojczyzny. Zapoczątkowana akcja wydała wspaniałe owoce. Już w roku 1864 powstaje związek 59 państw — „Konwencja Genewska”. W specjalnie trudnych warunkach rozwija się na dymiących pobożowiskach, organizacja Polskiego Czerwonego Krzyża. Luny pożarów przysięgają żobnej pracy dla Ojczyzny. Dziś Polski Czerwony Krzyż może powiedzieć Państwu, Armii i Społeczeństwu „Jesteśmy gotowi”. Ze nie są to tylko słowa, wyarczy uważnie przeczytać poniżej podane zestawienie z ostatnich dwu lat pracy naszego Oddziału.

Przeszkolono w gazownictwie i ratownictwie przeciwgazowemu 613 osób; Zażłono Kół Między 24, w nich 1078 członków; Oliary ostatniej katastrofy powodzi, która tak boleśnie dotknęła nasz powiat, doznały wydajnej pomocy od naszego Oddziału. W gotówce jako doraźna pomoc wysygnęliśmy 500 zł. Wzrost w naturze — Sekcji żywnościowej Komitetu Powodziowego 2.700 kg. żywności; Zebrano podczas zbiorów ulicznych na Powodzie 331 zł; Zebrano podczas 10737 sztuk; Bezpłatnych porad lekarskich udzielono w mieście i powiecie 778; Wydano w naturze leków za 275 zł; Wykapano i odwołano 2.568 osób; Zdezynekowano ubrań 1.000 sztuk; Ostrzyżono 355 mężczyzn; Rozdano zupełnie nowe bielizny 275 par (zupelnie jej nieposiadającymi); Zdezynekowano 16 mieszkań; Zdezynekowano 14 studni; Zaszczepiono przeciwko durowi i czernicy doustnie osób 3.260 osób.

Czy to jednak wystarcza? Czy każda żyła została oarta. Każda narażona już zagrożona. Napewno nie. Brak naszemu Oddziałowi odpowiednich środków. Mimo ofiarności społeczeństwa, mimo że pracują wszyscy bez różnicy wyznania intensywnie dla idei Polskiego Czerwonego Krzyża w myśli hasła: „In pace et in bell” — caritas (w pokoju i wojnie — miłostliwość) — nie jest Oddział w stanie przyjąć wszystkim z pomocą, jakby tego wymagała Caritas. Członkiem Polskiego Czerwonego Krzyża jest bowiem nie każdy obywatel Polski. Na przeszło 30 milionów ludności jest tylko 100 tysięcy członków Polskiego Czerwonego Krzyża. Jakże mało! A jak wielki dziś potrzebuje pomocy chociażby tylko w naszym powiecie po ostatniej katastrofie powodzi. Wzywamy wszystkich obywateli do wypisywania się w szeregi Polskiego Czerwonego Krzyża i płacenia wkładek. Im więcej członków zręczystych, tem rozwój Polskiego Czerwonego Krzyża bardziej zapewniony, tem więcej osób w czasie katastrofy może liczyć na wydatną pomoc.

Zbiórka uliczna w dniu 2 września 1934 r. na cele Polskiego Czerwonego Krzyża, którą lekarze zajęli się Wielmożni Państwo przy dwunastu stołkach dała 456 zł. 46 gr. dochodu.

Za ofiarę pomocy przy organizowaniu stołków składamy podziękowanie WP. Armatowiczowi, Chomińskiemu, Gebelowi, Gódziewickiej, Kuratowski, Legionowi Młodym, Machalskiemu, Prokopowi, Ryblewskiemu, „Strzelcowi Żeńskiemu”, Schurównie, Wysogładowi, Ziemińskiemu.

Zofia Czajkowska sekretarz.

Dr Jan. Gódziewski prezes.

## Tragiczna śmierć młodej dziewczyny

We środę 5 bm. 23-letnia Janina Nechelesówna zamieszkała przy ul. Garbarskiej 9 zaytała w celach samobójczych większą ilość pastylek luminalu. W stanie bezprzytomnym przewieziono ją do szpitala żydowskiego, gdzie jej natychmiast wyznaczono 20-łudek, ale mimo to samobójczyni niebawem zmarła.

Przyczyną samobójstwa jest najprawdopodobniej zawód miłośny.



Dyplomowana nauczycielka

## udziela lekcji gry na fortepianie

najnowszym i najkrótszym systemem  
po cenach przystępnych

Wiadomość: RÓŻA KAPPELLNER, Tarnów, ul. Focha 6

Firma „Bon Manteau“  
Tarnów, ul. Nowy Świat 5  
przyjmie modelkę

## P. wicemin. Racyński w Tarnowie

W związku z kłóską powodzi w powiecie tarnowskim bawił onegdaj w Tarnowie p. wiceminister rolnictwa Racyński w towarzystwie p. wiceministrowi Walickiego, naczelnika bezpieczeństwa publicznego Małachowskiego, naczelnika Cygańskiego, Dra Goldingera, inż. Kowalskiego i innych.

P. wiceminister brał udział w posiedzeniu prezydium powiatowego komitetu obywatelskiego niesienia pomocy dla powodzi. Przewodniczącemu zebrań p. prezydent miasta Dr Brodzinski, który przedstawił dotychczasową działalność komitetu.

Inż. Zabicki przedstawił listę najniebezpieczniejszego zapotrzebowania dla powodzi pow. tarnowskiego. Na zasiew 270.000 zł, na uprawie 598.000 zł, opiekę nad młodzieżą 100.000 zł, zdrowotność 11.000 zł, dla sekcji odbudowy mieszkań II kategorii 500.000 zł.

Właściciele zupełnie zniszczonych mieszkań I-szej kategorii otrzymają procentowe pożyczki, których spłaty rozłożone zostały na bardzo dogodnie raty. W ożywionej dyskusji, jaka się nastąpiła rozwinęła, omawiano faktyczne sprawy, wających w związku z kłóską powodzi, przyczem powzięto szereg doniosłych uchwał i rezolucyj.

## P. min. oświaty Jędrzejewicz w Tarnowie

Celem zbadania stanu szkolnictwa na terenie naszego powiatu, przybył we czwartek 13-go bm. do Tarnowa p. min. oświaty Jędrzejewicz, który nazajutrz wyruszył w dalszą podróż.



## Wykaz puszek ściennych z lipca.

Klub Muza 4.61, Dr Schenkel 2.50, Dr Grünberg 2, Herman Fluhr 1.82, Blaser 1.01, Józef Müller 1.50, Abraham Kosch 1.25, Kancelaria Saba Bera 1.11, P. z. J. Joachim Neiger, Gellerowa, Majer Weiss, Dr Goldberg, Berner, Wurzel i Daar, Laura Keller, Wolf Taubenfeld, Osterweil, Wolf Götzler, Galicia 0.85, Gelb 0.81, Drowa Traumowa 0.78, Jakob Weiss 0.75, Anzelim Feuer 0.72, Dr Fisch 0.71, Leon Spindler 0.70, Dora Unger 0.64, Wigdor Wiener 0.64, Abramowicz i Fränkel 0.60, Ezriel Hönig 0.58, Regina Bursztyn 0.57, Jakob Volkman 0.57, M. Weiss 0.57, Samuel Dintenas 0.53, P. o. 0.50; Zwi Schichter, A. Aniel, Dr Mendler, E. Weiss, Murray Abend, Debora Sturm, Moses Leibell, Abraham Blonder, Isak Kamp, Zwiagel Kredytowy, Lederberger, Centrafekal, Ch. L. Siedlischer, Menasze Wachtel, Majer Fisch, Maurycy Feld, David Leibell, Zwi Gersten, Gedajle Bornstein, Bracia Seiden, Org. Gordonja, Kalman Gärtner, Izraelowicz, Józef Teller, Helena Bienenstock, J. Weissberg, Leon Lieberman, Natan Kleinhändler, Sam. Grünhut, Saul Gelb, Henryk Lauber, Pralina Warszawa, Józef Lasser, Aron Siedlischer, Isak Zander 0.46, Natan Freeman 0.42, P. o. 0.40; Zwi Zwercher, Dr W. Maschler, M. Sirom, Sam. Spanauf, Hanka Stölzer 0.37, Sam. Spanauf 0.35, Henryk Fluhr 0.34, Anna Schmerz 0.34, Moses Fries 0.32, Naitali Riemer 0.31, P. o. 0.30; Cyla Feuer, Dankowitz, Ne Feuerstein, Rachmil, E. Fränkel, M. Weissman, Biegeleisen, Owide, Aron Weiss, Herman Keitelman, Münz i Koch, Syma Weiss, Juda Fisch, Abraham Braw, Singer 0.26, P. o. 0.25; Jojne Kerner, Löffel, Grabkowicz, Regina Handrlik, Sabina Degen, Wertheimer 0.22, P. o. 0.22; Isak Brub, Majer Spisen, Weltsch, H. Perlestein, Alter Vogelfang, Natan Spielvogel, S. Weit, Salomon Weiss, Antoni Aberdam, Herzman, Ch. Schmukler, Sal. Hütter, Chaim Albin 0.15, Tob. Bleiweis 0.10, Henryk Teitelbaum 0.10.

Szkola Jabne. Puszką I kl. 2.62, II kl. 1.46, III kl. 2.54, IV kl. 10.22, V kl. 11.38, VI kl. 8.60, kurs dziewcząt 1.48. Razem zł 38.80.

Szkarbonki: Natan Wild z 7.

Wydawca i odpowiedzialny redaktor Chaim Friedman.

## Zbiórki „Agudy“

4 1/2 % na biedne dzieci

W numerze 177 Monitora Polskiego z dnia 4 sierpnia 1934 znajduje się ogłoszone urzędowo sprawozdanie ze zbiorów publicznych na rzecz biednych dzieci żydowskich w Warszawie przez znajdujące się pod patronatem „Agudy“ towarzystwo „Talmud Torat“, sprawozdanie to stanowi drastyczne curiosum w dziedzinie pracy społecznej.

Okazuje się, że dochody zbiórki wyniosły 2794 zł, a wydatki były tak duże, że „dla biednych dzieci“ zostało ze zbiorów aż... 127 zł 55 gr, czyli 4 i pół proc. dochodów.

Charakter zbiórki zamianowy pozycje wydatków. I tak pochłonęły: Pensje personelu biurowego zł 813, druki (II) 1085, teki kwestarskie (II) 226, materiały piśmienne (II) 55.45, wysyłka 18.000 listów bezadresowych 145.50, rozmieszczanie plakatów 101.40, Drobne wysyłki pocztowe 5.90, wydatki komunikacyjne 43.85, drobne 14.75.

Za co przy tej zbiorce personel biurowy pobrał aż 813 zł, po co druki i ich wysyłka kosztowały aż 1200 zł, o jakie wydatki „komunikacyjne“ tu chodzą, które zjadły nieproporcjonalnie wysoką kwotę 200 zł — trudno zrozumieć.

I K. K. który porusza sprawę powyższej zbiórki zaopatruje swą notatką następującym komentarzem: „Dziwimy się, że tylko tyle, bo przecież już na pozostałe 127 zł można było także dopisać jakąś pomoc“.

Ten krzykzący skandal powinien stać się kroplą, przepełniającą miarkę. Słuszne alarmy o lepszą kontrolę nad groszem publicznym, o rozpedzenie gromady pasorzytów, żerujących na dobroczynności pod pokrywką rozmaitych towarzystw, powinny dotrzeć nareszcie do właściwych uszu i spowodować koniec podobnego bezcelnego okradania miłosterdzia publicznego“.

## Syn bogatego gospodarza — bandyta

Do sklepu tytoniowego Abrahama Seewalda w Radgoszczu obok Tarnowa dokonano miewzki ruchowego włamania.

Dwaj ubrojeni bandyci wtargnęli do sklepu i zabrali towary oraz gotówkę w kwocie 120 zł. Mieszkający w przyległym izbie małżonkowie Seewaldowie obudzili się dopiero w chwili, gdy włamywacze uchodzili z łupem. Bez namysłu pucili się za nimi w pogoni, chcąc odebrać swą własność. Udało im się dogonić obu opryszków.

Wówczas wywiązała się nierówna walka. Jeden z bandytów dał strzał do Seewaldowej raniąc ją ciężko w nogę. Jak zranionej kobiety odwrócił na chwilę uwagę męża od bandytów, którzy korzystając z tego — zbiegli.

Seewald w czasie walki zdołał zapamiętać wygląd obu zbiorów, to też podał niezwłocznie ich rysopis miejscowemu posterunkowi P. P., w następstwie czego zarządzone energiczne posęgi, uwieczniono arestowaniem obu sprawców napadu.

Okazało się, że jeden z nich Seterus jest synem najbogatszego gospodarza wsi Radgoszcz i dobrał on sobie do pomocy godnego kompana w osobie Dykasa, który zaopatrzony był w broń palną. Obaj zostali oddawieni do więzienia w Tarnowie, zaś ranną Esterę Seewald umieszczono w szpitalu powszechnym w Tarnowie.

## „Turysta w Polsce“

Wydział Turystyki Ministerstwa Komunikacji przystąpił do wydawania luksusowego kwartalnika p. t. „Turysta w Polsce“ w języku polskim, francuskim, angielskim i niemieckim.

Numer pierwszy kwartalnika wyszedł już z druku i zawiera następujące artykuły: Fr. Galinski — Warszawa; J. Gimbert — Nad Polskimi Morzami; Walery Godeł — Zakopane, Tatry, Pieniny; Władysław Grzelek — Polska jako teren turystyki wodnej; Prof. Wł. Szafer — Parki Narodowe w Polsce; St. Lenartowicz — Huculszczyzna; Józef Lasoń — Wilno i Dr M. Orłowicz — Kalendarz Turystyczny.

„Turysta w Polsce“ wychodzi pod redakcją B. T. Lepeckiego.

Wyjątkowo ozdobną stronę graficzną opracował T. Piotrowski.

Juz nadeszły do  
pierswszorzednego salonu modeli

M. BERGER — Krakowska 16

najnowsze modele jesienne i zimowe,  
oryginalne z płótna, jakoteż naj-  
nowsze żurnale zagraniczne

CENY NISKIE

PŁÓTNA  
WEŁNY  
JEDWABIEkrajowe i zagraniczne  
poleca hurtowny skład

firmy Feld, Tarnów

Lwowska 15. Telefon 247.

Ceny fabryczne również przy sprzedaży detalicznej.

„Porcelana“  
Tarnów, Krakowska 2poleca najtaniej  
szkła, porcelany, kryształ, lampy elektryczne

## Dni, które należą do rodziny

Dni świąteczne bardziej jeszcze jednoczą wszystkich członków rodziny w dniu powszednim. Gospodyni stara się, aby potrawy świąteczne były jeszcze bardziej smaczne niż co dnia. Wszyscy chwalą jej zdolności kulinarne, jeżeli używa do przyrządzania potraw wypróbowanego tłuszczu jadalnego Ceres.

Tuszczy jadalny Ceres jest wytwarzany pod ścisłym nadzorem rabina Symchy Frenkla, Skawina pod Krakowem, znajduje się w sprzedaży tylko w oryginalnym opakowaniu i napisem Ceres-Schlicht oraz pięciogłaz koszer na 1/2, 1/4 i 1/8 kostki. Tuszczy jadalny sprzedawany luzem nie są prawdziwym Ceresem.

## Samobójstwo młodego studenta

23-letni student prawa Ignacy Perlberg popełnił w nocy z piątku 7-go na sobotę 8-go bm. samobójstwo przez powieszenie się na jednym z drzew na wzgórzu św. Marcina. Robocznicy zdający w sobotę nad ranem do pracy zauważyli wisielca, o czym natychmiast zawiadomili policję. Przy desperacie znaleziono list, w którym prosi, aby rodzine jego zawiadomiono o samobójstwie dopiero wówczas, kiedy ciało jego będzie już umieszczono w domu pogrzebowym.

Przyczyny samobójstwa dotychczas nie ustalono.

## Urojony napad

Do komisarza P. P. w Tarnowie wpłynęło doniesienie mieszkańca domu przy ul. Nowodąbrowskiej o napadzie rabunkowym ubrojenych bandytów na mieszkanie pani S. T. żony sierżanta W. P.

Policja przybyła na miejsce i tu w trakcie dochodzeń okazało się, iż żadnego napadu rabunkowego nie było.

Jak się okazało napad był wytworem wyobraźni p. S. T. osoby nerwowo chorej.

Policja stwierdziła w dalszym ciągu, że w krytycznym dniu, była u żony sierżanta jakas cyganka, która pod pretekstem groźby zdołała wydłuzić od p. S. T. cenne przedmioty.

Policja jest na śladzie owej cyganki, która należy do obozu bandy cygańskiej, koczującej na peryferiach Tarnowa.

## Komunikaty

Redakcja i administracja „Tygodnika Żydowskiego“, sekretariat Org. Sion i czytelnia mieszczą się obecnie przy Gł. Kaimierza 3.

ŻTGS „Samson“ podaje do wiadomości, że z dniem 1 października br. rozpoczyna się kursa gimnastyki we własnej sali pod fachowym kierownictwem. Zgłoszenia przyjmuje się codziennie od dnia 15 września br. między godziną 19—21 w lokalu wianym przy ul. Mickiewicza 12.

Igud Hacedem „Menorah“. Doroczne Walne Zgromadzenie członków ZMSP „Menorah“ odbędzie się w sobotę dnia 15 września br. o godz. 4 popoł. w lokalu przy ul. Nowy Świat 41 z następującym porządkiem dziennym: 1) Zagajenie — 2) Sprawozdanie Wydziału — 3) Dyskusja nad sprawozdaniem — 4) Udzielenie absolutorium ustepującemu Wydziałowi — 5) Wybór Wydziału — 6) Wybór Komisji Rewizyjnej i Sadu Polubownego — 7) Wniosek i interpelacje. Czynne i biernie prawo wyborcze przysługujące jedynie tym członkom, którzy wykupili legitymacje członkowskie na rok 1934.

Drukarnia I. Engelberga w Tarnowie